

P.med.811.

AN COMUNN GAIDHEALACH

SEVENTY-FIFTH
ANNUAL
REPORT

1965-66



PAST PRESIDENTS

LORD ARCHIBALD CAMPBELL	1891-1894
JOHN MACKAY	1894-1896
CHARLES FRASER MACINTOSH of Drummond, LL.D.	1896-1898
The MARQUIS OF TULLIBARDINE	1898-1904
The COUNTESS OF CROMARTIE	1904-1905
H.R.H. PRINCESS LOUISE (Duchess of Argyll) ...	1905-1906
ARCHIBALD MENZIES, S.S.C.	1906-1907
Mrs. BURNLEY CAMPBELL of Ormidale	1907-1909
WM. MACKAY, LL.D., Inverness	1909-1912
MALCOLM MACLEOD, Glasgow	1912-1919
Rev. G. W. MACKAY, D.D., Killin	1919-1922
ANGUS ROBERTSON, Glasgow	1922-1927
Sheriff J. MACMASTER CAMPBELL, C.B.E.	1927-1930
Rev. NEIL ROSS, C.B.E., D.Litt., D.D., Laggan ...	1930-1934
JOHN R. BANNERMAN, Glasgow	1934-1938
Rev. MALCOLM MACLEOD, M.A.	1938-1946
DONALD MACDONALD July, 1946—September, 1946	
Dr. JOHN CAMERON, LL.B., Glasgow	1946-1949
JOHN M. BANNERMAN, O.B.E., M.A., B.Sc., LL.D., Balmaha	1949-1954
NEIL SHAW, O.B.E., F.S.A., Scot., Kilmacolm ...	1954-1956
FARQUHAR MACRAE, M.A., B.Sc., F.E.I.S., Clarkston	1956-1959
HUGH MACPHEE, M.B.E., F.S.A., Scot., Bearsden ...	1959-1962
DONALD THOMSON, M.A., F.E.I.S., Oban	1962-1965

TRUSTEES FOR FEILL INVESTMENTS

JOHN M. BANNERMAN, O.B.E., M.A., B.Sc., LL.D.
 Sir GEORGE I. CAMPBELL of Succoth, Bt., D.L.
 WILLIAM HUME, B.L.
 KENNETH MACDONALD, B.Sc., F.E.I.S.
 HUGH MACPHEE, M.B.E., F.S.A., Scot.
 FARQUHAR MACRAE, M.A., B.Sc., F.E.I.S.
 Rev. T. M. MURCHISON, M.A., D.D.

AN COMUNN GAIDHEALACH

EXECUTIVE COUNCIL, 1965/66

ELECTED MEMBERS

President—

DONALD GRANT, M.A., B.A., Ed.B., Glasgow

Vice-Presidents—

Rev. ARCH. M. BEATON, T.D., M.A., Kilmarnock
RODERICK MACKINNON, M.A., Perth
Mrs. M. C. EDGAR, Glasgow

Council—

Rev. JOHN MACDOUGALL, M.A., Falkirk
The Hon. Mrs. MACLEAN OF ARDGOUR, O.B.E., Ardgour
MURDO MACLEOD, M.A., Glasgow
KENNETH MACRAE, Edinburgh
IAN M. MILLAR, Greenock
COLIN G. MORRISON, M.A., Dumfries
Rev. T. M. MURCHISON, M.A., D.D., Glasgow
DONALD THOMSON, M.A., F.E.I.S., Oban

Miss MAY F. HUNTER, Fairlie
Miss MARGARET A. MACASKILL, M.A., Back
Mrs. CATHERINE C. MACDONALD, M.A., Stornoway
TOM MacIVER, Evanton
I. R. MACKAY, Inverness
Mrs. DONALDA MACLEOD, Invergowrie
Miss KAY MATHESON, Inverasdale
CALUM D. MORRISON, Glasgow
CALUM ROBERTSON, Glasgow
Mrs. ANGUS WHYTE, M.A., B.Sc., Glasgow

JOHN M. BANNERMAN, O.B.E., M.A., B.Sc., LL.D., Balmaha
Mrs. JOHN M. BANNERMAN, Balmaha
FARQUHAR MACRAE, M.A., B.Sc., F.E.I.S., Clarkston
Mrs. V. GRANT WASHINGTON, Kingussie
JAMES THOMSON, M.A., F.E.I.S., Edinburgh
Miss LUCY CAMERON, Caol
Miss MADGE CAMPBELL BROWN, Edinburgh
DONALD A. MACDONALD, M.A., Glasgow
JOHN A. MACRAE, M.A., L.R.A.M., Glasgow
Miss CATHERINE A. MACNIVEN, Glasgow

ADVISORY COMMITTEE, 1965/66

Mrs. John M. Bannerman, I. R. Mackay, Miss Kay Matheson, Calum Robertson, Donald Thomson, President and Vice-Presidents (*ex-officiis*).

COMMITTEES, 1965/66

FINANCE—Mrs. Angus Whyte (Convener), Mrs. M. C. Edgar, Murdo Macleod, Colin G. Morrison, Calum Robertson, President (*ex-officio*). Co-opted—Duncan Martin.

PUBLICATION AND EDUCATION—Roderick Mackinnon (Convener), Miss Margaret A. MacAskill, Donald A. MacDonald, John A. Macleod, Donald Thomson, James Thomson, President (*ex-officio*).

MOD AND MUSIC—Donald Thomson (Convener), Rev. Arch. M. Beaton, Miss Madge Campbell Brown, Donald A. MacDonald, Miss Catherine A. MacNiven, John A. MacRae, President (*ex-officio*). Co-opted—Miss Evelyn Campbell, Miss Joan Mackenzie.

ART AND INDUSTRY—Mrs. M. C. Edgar (Convener), Miss May F. Hunter, Tom MacIver, Hon. Mrs. Maclean of Ardgour, John A. Macleod, Miss Kay Matheson, President (*ex-officio*).

REGIONAL COUNCILS, 1965/66

NORTHERN—I. R. Mackay (Chairman), Miss Kay Matheson (Vice-Chairman), Miss Lucy Cameron, Alex. Fraser, Capt. P. Kelley, Miss Margaret A. MacAskill, Fr. J. MacCormick, Donald J. MacCuish, Mrs. Catherine C. Macdonald, Farquhar Macintosh, Tom MacIver, Angus Maclean, Alistair M. MacLean, The Hon. Mrs. Maclean of Ardgour, Miss B. MacRae, H. MacRae, John M. Mathieson, Murdo Montgomery, Dr. H. M. Morgan, Hume D. Robertson, D. J. Wilson.

SOUTHERN — Rev. Arch. M. Beaton (Chairman), Gilbert MacAllister (Vice-Chairman), John Grant, Miss May F. Hunter, Fred Macaulay, Miss Doris M. McCarlie, Donald A. MacDonald, Norman MacDonald, Miss Flora C. Macfarlan, Neil MacGill, John MacLean, A. M. MacLeod, John A. Macleod, Miss Isa Macmillan, Miss Catherine A. MacNiven, Donald Montgomery, Calum D. Morrison, William W. Neill, Andrew Pearson, Professor Derick S. Thomson, Donald Thomson.

AN COMUNN GAIDHEALACH

OFFICIALS

Director—DONALD J. MACKAY, M.A.

Public Relations Executive—DUNCAN MACLEOD

Secretary—MALCOLM MACLEOD

PRESIDENTS AND SECRETARIES OF AN COMUNN BRANCHES

(As returned for 1965-66)

NORTHERN AREA

ABERDEEN

President ... Mr. JOHN MATHIESON
Secretary ... Mrs. IAIN A. MACSWEEN, 1 Donmouth Crescent,
Bridge of Don

AULTBEA

President ... Miss ANN MUNRO
Secretary ... Mr. ALEX. MACRAE, Buailnaluib Schoolhouse, Aultbea

BEAULY

President ... Mr. K. CAMPBELL
Secretary ... Mrs. J. HARRIS, 11 Pritchard Crescent, Beauly

CLYNE

President ... Mr. DONALD K. ROSS
Secretary ... Mrs. E. J. GUNN, 2 Gatehouse, Brora

CROMARTY

President ... Mr. MURDO MACDONALD
Secretary ... Mrs. C. A. MACKENZIE, Laurel House, Cromarty

DINGWALL

President ... Mr. IAIN L. GRANT
Secretary ... Mr. ALISTAIR M. MACLEAN, 1 Cluny Road, Dingwall

DORNOCH

President ... Mr. W. G. CALDER
Secretary ... Mrs. B. MACKEE, 1 Braemen Terrace, Bishopfield,
Dornoch

DURNESS

President ... Mr. JOHN D. CAMPBELL
Secretary ... Mrs. MACDOUGALL, Schoolhouse, Durness

ELGIN AND DISTRICT

President ... Mr. A. MACDONALD
Secretary ... Miss W. CRUICKSHANK, 70 South College Street, Elgin

FORRES

President ... Dr. H. M. MORGAN
Secretary ... Miss ELIZABETH B. MacWILLIAM, M.A., 6 North Road,
Forres

FORT WILLIAM

President ... Police Sgt. JOHN MCINNES
Secretary ... Miss BUCHANAN, British Aluminium Co. Hostel,
Inverlochy, Fort William

GOLSPIE

President ... Mr. ANDREW CLARK
Secretary ... Miss B. MACRAE, 2 Seaforth Road, Golspie

GRANTOWN-ON-SPEY

President ... Mr. A. MACAULAY
Secretary ... Miss J. GRANT, Anagach, Grantown-on-Spey

INVERNESS

- President* ... Mr. PAUL MACINNES, M.A.
Secretary ... Mr. D. A. MORRISON, 8 Reay Street, Inverness
- President* ... Mr. FINLAY D. MACRAE
Secretary ... Miss J. CAMERON, Kingussie
- President* ... Mrs. KENNETH MACKAY
Secretary ... Mrs. CAMERON ROBERTSON, Balgowan, Laggan
- President* ... Mr. MALCOLM MACMILLAN, M.A.
Secretary ... Miss ALICE MACLEOD, 35 Knock, Point, Isle of Lewis
- President* ... Mr. HUGH MCCALLUM, Constabulary Gardens, Nairn
Secretary ...
- President* ... Mr. D. J. WILSON
Secretary ... Miss C. W. ROSS, 1 Church Terrace, Newtonmore
- President* ... Mr. D. MACMILLAN.
Secretary ... Mrs. ALISTAIR DOUGLAS, Balmeanach, Braes, Portree
- President* ... Mr. DUNCAN M. MACLEOD
Secretary ... Mr. V. M. SINCLAIR, 19 Brims Road, Thurso

SOUTHERN AREA

ABERFELDY

- President* ...
Secretary ... Mrs. M. MORRIS, 35 Chapel Street, Aberfeldy
- President* ... Mr. J. WIGHT
Secretary ... Mrs. MARY LAING, "Corrienessan," Aberfoyle
- President* ... Miss BESS MACMILLAN
Secretary ... Miss MAY SILLARS, Castle View, Brodick, Arran
- President* ... Mr. DONALD GILLIES, M.A.
Secretary ... Mr. JAMES HOUSTON, Auchterarder
- President* ... Mrs. DAVIES
Secretary ... Mr. IAN A. MACFARLANE, "Mo Dhachaidh," 27 Prestwick Road, Ayr
- President* ... Rev. DONALD CAMERON
Secretary ... Mr. JACK FERGUSON, The Garden House, Blair Atholl
- President* ... Mr. JOHN BANNERMAN, O.B.E., M.A., B.Sc., LL.D.
Secretary ... Miss MILLAR, Gartincaber, Balmaha, by Drymen

- BUNESSAN AND PENNYGHAEL
President ... Mr. HUGH LAMONT
Secretary ... Mrs. EUPHEMIA KANE, "Braa," Ardachy, Bunessan
- CAMPBELTOWN
President ... Mr. HECTOR MACNEILL, M.A.
Secretary ... Mr. D. RAIBBART MCCALLUM, 21 Main Street, Campbeltown
- COLONSAY
President ... Mr. NEIL B. MACNEILL
Secretary ... Mrs. J. CURSITER, Glassard, Colonsay
- CORNAIGMORE
President ... Mr. A. C. MACDOUGALL, M.A.
Secretary ... Mr. JOHN M. MACDONALD, c/o Hannan, Cornaig P.O., Tiree
- CRUACHAN
President ... Mr. NEIL CURRIE
Secretary ... Miss CATHERINE BLACK, Brochroy, Taynult
- CUMBERNAULD
President ... Mr. CALUM MACLEOD
Secretary ... Mrs. M. CONLON, 1b Mossgiel Road, Cumbernauld
- DUMFRIES AND GALLOWAY
President ... Mr. COLIN G. MORRISON
Secretary ... Mrs. CATH. R. JOHNSTON, Snowdrop Bank, 226 Annan Road, Dumfries
- DUNDEE
Chief ... Mr. JOHN A. MACLEOD
Secretary ... Miss JOAN K. DRUMMOND, "Braemore," 331 Blackness Road, Dundee
- DUNKELD
President ... Mr. D. G. MACINTYRE
Secretary ... Mrs. K. A. HUMPHREYS, 31 Willowbank, Birnam, Dunkeld
- DUNOON
President ... Mr. GILBERT MACALLISTER
Secretary ... Mr. JAMES MACDONALD, 85 Ardenslate Road, Kirn
- EDINBURGH
President ... Mr. WILLIAM NEILL
Secretary ... Mr. ARCHY C. MACPHERSON, M.A., LL.B., 56 George Street, Edinburgh, 2.
- FALKIRK
President ... Mr. MURDO MACLEOD
Secretary ... Miss KATHLEEN E. REID, Hatherley, Arnothill Lane, Falkirk
- GLASGOW CENTRAL
President ... Mr. CALUM ROBERTSON
Secretary ... Miss DONELLA MURRAY, 14 Bowmont Gardens, Glasgow, W.2
- GLENROTHES
President ...
Secretary ... Mr. I. HUNTER, 206 Caskieberran Road, Glenrothes

- GOVAN
President ... Mr. ARCHIE BUCHANAN
Secretary ... Mrs. D. MACFADYEN, 23 Crookston Avenue, Glasgow, S.W.2
- KILDALTON
President ... Mr. WILLIAM CAMPBELL
Secretary ... Mrs. JOAN CAMPBELL, 30 Mansefield, Port Ellen, Islay
- KILLIN
President ... Mr. G. C. COLMAR
Secretary ... Miss H. WALKER, Corrie Cottage, Killin
- KILMARNOCK
President ... Rev. ARCH. M. BEATON, T.D., M.A.
Secretary ... Miss JESSIE T. D. NISBET, M.A., 18 Kay Park Terrace, Kilmarnock
- KINROSS
President ... Mr. A. SNEDDON
Secretary ... Mr. ALEXANDER BAYNE, Boreland, Cleish, Kinross-shire
- LARBERT
President ... Miss NAN DAVIDSON
Secretary ... Mr. JOHN MACLEAN, 139 Bellsdyke Road, Falkirk
- LARGS
President ... Mr. W. D. C. MACIVOR
Secretary ... Miss JANET S. HAY, 5 Haylie Gardens, Largs
- LOCHEARNHEAD
President ... Mr. J. C. FERGUSSON
Secretary ... Mrs. K. STEWART, "Innishewan," Luib, Perthshire
- LOCHFYNE
President ... Mr. WILLIAM GALBRAITH
Secretary ... Mrs. HARRY FYFE, 2 Kennovay Cottages, Tayvallich, by Lochgilphead
- LOCHTAYSIDE
President ... Mr. MALCOLM MACCALLUM
Secretary ... Miss ELIZABETH C. MCDIARMID, Shenlarich, Lawers, by Aberfeldy
- LOGIERAIT
President ... Rev. H. M. GILMOUR
Secretary ... Miss ANNIE DEWAR, Hillhead, Logierait, Ballinluig
- MANCHESTER
President ... Miss FLORA MCFARLAN
Secretary ... Mr. DONALD J. MUNRO, Roewoods, Birtles Road, Macclesfield, Cheshire
- OBAN
President ... Mr. DONALD THOMSON, M.A., F.E.I.S.
Secretary ... Mr. R. L. M. BANKS, B.L., 19 Stevenson Street, Oban
- PORT GLASGOW
President ...
Secretary ... Mrs. MAIRI M. MACNEILL, 52 Belville Street, Greenock
- STIRLING
President ... Mr. IAN D. MACCALLUM
Secretary ... Mrs. MARY F. M. McNICOL, Ardbeg, Bridge of Allan

TOBERMORY

President ... Captain BLACK
Secretary ... Mr. ALLAN MACLEAN, 30 Rockfield Road, Tobermory

VALE OF LEVEN

President ...
Secretary ... Mr. JOHN AGNEW, 18 Lansbury Street, Levenvale,
 Alexandria

BRANCH REPRESENTATIVES, 1965-66

NORTHERN AREA

Aberdeen JAMES MACLEOD
Forres Mrs. K. MACDONALD
Golspie Miss ELIZABETH MACRAE
Grantown-on-Spey A. MCAULAY
Kingussie FINLAY MACRAE
Thurso D. MACLEOD

SOUTHERN AREA

Aberfeldy Mrs. MILLIE MORRIS
Auchterarder DONALD GILLIES
Ayr Mrs. DAVIES
Blair Atholl and Struan ALEX. M. MACRAE
Campbeltown D. RAIBEART MCCALLUM
Cornaigmore, Tiree JOHN M. MACDONALD
Dumfries and Galloway JOHN GRANT
Dundee JOHN A. MACLEOD
Dunkeld and Birnam JOHN MACLEAN, M.A.
Dunoon ANGUS MAC TAVISH
Edinburgh Miss ISA MACMILLAN
Falkirk DONALD SMITH
Glasgow Central Miss JOAN MACIVER
Govan Mrs. K. MACLEAN
Kildalton Mrs. JOAN CAMPBELL
Killin NEIL MACGILL, M.A.
Kilmarnock Miss JESSIE T. D. NISBET, M.A.
Larbert CALUM IAIN MACLEOD
Largs Miss MAY F. HUNTER
Lochtayside Miss ELIZABETH C. MCDIARMID
Logierait Miss ANNIE DEWAR
Manchester Mrs. V. GRANT WASHINGTON
Port Glasgow ANDREW PEARSON
Stirling MURDO MACDONALD
Tobermory Captain MALCOLM BLACK
Vale of Leven Miss DORIS M. MCCARLIE

AFFILIATED SOCIETIES

Aberdeen Gaelic Choir
Arran Society of Glasgow
Ballachulish Gaelic Choir
Blairgowrie and District Highland Association
Clan Cameron Association
Celtic Union, Edinburgh
Clan Donnachaidh Society
Clan MacLean Association
Clarsach Society
Comunn Tir nam Beann, Dun Eideann
Crieff and District Highland Association
East Kilbride and District Highlanders' Association
Edinburgh Argyll Association
Edinburgh Gaelic Choir
Gaelic Society of Glasgow
Gaelic Society of London
Gaelic Society of Perth
Glasgow Coll Association
Glasgow Gaelic Drama Association
Glasgow Gaelic Musical Association
Glasgow Highland Club
Glasgow High School Gaelic Class Ceilidh
Glasgow Islay Association
Glasgow Islay Gaelic Choir
Glasgow Jura Association
Glasgow Lewis and Harris Association
Glasgow Morven Association
Glasgow Mull and Iona Association
Glasgow Skye Association
Glasgow Sutherlandshire Association
Glasgow University Ossianic Club
Glasgow Wester Ross Benevolent Association
Gourock Highland Association
Govan Gaelic Choir
Greenock Gaelic Choir
Greenock Gaelic Choral Society
Greenock Tir nam Beann Association
Hamilton and District Highlanders' Association
Helensburgh and District Highland Association
Highland Society of Dunfermline
Johnstone Highlanders' Association
Kilmarnock Gaelic Choir
Knightswood and District Highland Association
Lanark Highlanders' Association
Lochalsh Gaelic Choir
London Argyllshire Association
London Gaelic Choir
Lothian Celtic Choir
Luss and District Highland Society
Manchester Gaelic Choir

Maryhill and District Highland Association
Mid-Argyll Association
Motherwell and Wishaw Highland Association
North Uist and Bernera Association
Oban and Lorn Association
Paisley Highlanders' Association
St. Columba Gaelic Church Choir
Skelmorlie and District Highland Association
Stirling Gaelic Choir
Stirling Gaelic Society
Stornoway Gaelic Choir
Tiree Association
Uist and Barra Association
Vancouver Comunn Gaidhealach

IOMRADH AIR OBAIR A' CHOMUINN
GHAIDEALAICH LEIS A' CHEANN SUIDHE AIR SON
NA BLIADHNA, 1965-66

Chumadh sia coinneamhan de'n Ard Chomhairle ré na bliadhna. An uiridh thugadh iomradh gun do shuidhicheadh. Mgr. Dòmhnall I. MacAoidh 'na Fhear-stiùiridh agus bho fhoghar a chaidh tha Mgr. MacAoidh air cuairt a chur air na h-Eileanan an Iar, an t-Eilean Sgitheanach agus Ile far an do choinnich e ri luchd-dreuchd meuran A' Chomuinn, còisirean, pearsachan-eaglais, comhairlean sgìreachd agus maighstirean-sgoile. Chuir e cuairt air a' mhór-chuid de mheuran A' Chomuinn air tìr mòr 'san àirde tuath, feadhainn 'san àirde deas, agus choinnich e ri sianar luchd-stiùiridh foghlum, ochdar luchd-stiùiridh riaghaltais agus buidhnean eile.

Ghabh Rùnaire na Stàite ri riochdairean a bha tagradh as leth na Gàidhlig. B'iad na riochdairean na Buill Phàrlamaid, Mgr. MacMhaoilein agus Mgr. MacCoinnich, Mgr. Iain A. Mac a' Ghobhainn, Iar Cheannard Colaiste Jordanhill, Profeasair Ruairidh MacThómais, Roinn na Gàidhlig an Oilthigh Ghlaschu, Ceann Suidhe A' Chomuinn agus am Fear-stiùiridh. B'e inbhe na Gàidhlig agus Gàidhlig ann am Foghlum dhà de na puingean a chuireadh mu choinneamh an Rùnaire. Mar bhuil air a' choinneamh tha gealltanais air cuideachadh bho'n riaghaltas do Chàidhlig ann am foghlum. A thaobh inbhe na Gàidhlig feuchar ris na h-uidhir a dhèanamh air feadh na dùthcha agus ma bhios luchd na Gàidhlig 'ga cleachdadh a' dèanamh gnothaich ri oifisean-riaghaltais chan 'eil teagamh nach dèan an riaghaltas cuideachadh fa chomhair sin.

Chuireadh a' mach an clàr, Bonn Oir, le òrain de gach seòrsa agus ceòl-fidhle a thogadh aig Mòd Na Leargaidh Ghallda, agus thatar an dòchas gum bi féill air, chan ann a mhàin a measg luchd-tadhail a' Mhòid agus buill A' Chomuinn, ach aig gach neach aig a bheil ùidh an Gàidhlig. Shaothraich còmhlan an Inbhirnis gu cruaidh a' deasachadh leasan Ghàidhlig a bhios air deich clàir, le leabhran 'nan cois. Tha sinn an dòchas gum bi na leasain seo 'nan cuideachadh dhaibhsan a tha ag oidhirpeachadh air a' Ghàidhlig ionnsachadh.

Tha sinn a' cur meal an naidheachd air a' Mhgn. Uasail Ceiteirein NicMhathain, ball de Ard Chomhairle A' Chomuinn,

a chaidh a thaghadh mar bhall de Chomhairle Chomhairlichidh Adhartachaidh na Gaidhealtachd is nan Eilean (Highlands and Islands Consultative Council). Rinneadh tagradh ris A' Bhòrd Adhartachaidh feuch an gabhadh iad ri riochdaire bho'n Chomunn ach cha do ghabhadh ris an rùn a chionn agus gu bheil am Bòrd a' cumail a mach gu bheil ùidh aig na buill a th'air a cheana an aobhar na Gàidhlig.

Fhuair an tigh, Stàbuill an Rìgh, aig Cuil-lodair air mhàl bho Urras Nàiseanta na h-Albann agus thatar 'ga chur gu feum mar mheadhon air iomhaigh na Gàidhlig agus dualchas nan Gaidheal a chur fo chomhair luchd-turuis a thadhlas ann. Bidh leabhraichean agus clàir air an reic ann.

Tha Urras Nàiseanta na h-Albann a' cur air dòigh tigh Abertarf an Inbhirnis ach feumar a chur air dòigh 'na bhroinn. Dh'aontaicheadh an tigh a gabhail air mhàl agus ullachadh a dhèanamh gu dualchas nan Gaidheal a chur air beulaibh an t-sluaigh. Cosgaidh e airgead an tigh uidheamach 'na bhroinn, ach tha gealltanais air cuideachadh airgid bho bhuidhnean eile, rud a lùghdaicheas gu mòr na tha aig A' Chomunn ri thional.

Stéidhicheadh Comhairle Adhartaichaidh (Special Developments Committee) agus 's e prìomh obair na comhairle airgead a thogail gu cuideachadh le aobhar na Gàidhlig. Bidh làn oidhirp air a dhèanamh ré seachdain a' Mhòid an Inbhirnis agus ri linn Mòd na h-ath bhliadhna an Glaschu gu £14,000 a thogail.

Chuireadh Comhairlean Roinnean Dùthchail air bonn, aon 'san Airde Tuath agus an tèile 'san Airde Deas. Tha Fear-cathrach, Iar Fhear-cathrach, agus 19 riochdairean bho mheuran is comuinn dhàimheil air gach comhairle. Bidh obair as leth na Gàidhlig anns na sgìrean aca fhéin an urra ris an dà chomhairle agus ri tìde thatar an dòchas gum bi e comasach comhairlean sgìreachd a stéidheachadh air feadh na dùthcha le riochdaire bho na Comhairlean sgìre sin 'gan cur gu Comhairle a' Chinn a Tuath is Deas.

Tha sinn a' cur an céill ar buidheachais mar Chomunn do Mhgr. Dòmhnall MacThómais an coinneamh an deagh obair a rinn e fad nan trì bliadhna a bha e 'na Cheann Suidhe. Aig an aon am tha sinn a' fàgail beannachd agus a' toirt taing do dhithis sheirbhiseach dhìleas—A' Mhgn. Uasal Màiri S. Young, a' Bhan Ionmhasair, agus Mgr. Alasdair I.

MacGilleathain, Fear-deilbhe na h-Airde Tuath—a leig dhiùbh an dreuchd aig deireadh mìos a' Mhàrt.

ADVISORY COMMITTEE

The Committee met four times during the year.

Among the matters dealt with were the memorandum to the Secretary of State on the legal status of Gaelic and the revision of the constitution of An Comunn Gaidhealach. The meeting with the Secretary of State has already been referred to briefly in the President's report. The main points in the proposed new constitution are :—

(a) That the Executive Council shall consist of 21 members, *i.e.*, a President, elected by the Executive Council, two Vice-Presidents elected by the Regional Councils, ten members drawn in equal numbers from each regional council, and eight nominated members representing local authorities and national bodies with special interests.

(b) The establishing of regional councils in the Northern and Southern areas with a constitution based on that of the Association.

Appeals Planning Limited have been consulted regarding the raising of funds.

FINANCE COMMITTEE

REPORT FOR YEAR ENDED 31ST MARCH, 1966

Two meetings were held during the year, and the Balance Sheet, Statement of Income and Expenditure, and the Account for the Largs Mod, 1965, were presented. The result of the year's operation is a deficit of £339 due to the continuing loss on *An Gaidheal*. The increase in price to 1/- in April of this year should reduce this deficit in the future.

Members will notice that the market value of our investments is considerably below cost, and efforts are being made to place these to more suitable advantage.

The Committee would like to express their warm appreciation of the Scottish Education Department grant and donations from other sources to the Director Fund which have enabled us to meet the costs of the appointment this year.

As usual, the bulk of the income comes from the Mod surplus, and the sum of £4,645 was received from Largs, an

excellent achievement, and thanks are due to the voluntary work done by all those who made this possible. Further increases in recurring expenditure are inevitable as costs continue to rise, but it is hoped that in the coming year additional financial assistance may be made available from official sources and from local authorities. A number of difficulties could be overcome if there was a substantial and continuing increase in annual membership.

The Committee would like to put on record their deep appreciation of the loyal and unstinting service given by Miss Young over the past fifteen years as An Comunn's Treasurer, and wish her a long and happy retirement. Special mention must also be given to Mr. Graham, Mr. Hume and Mr. Mill for their advice and guidance over the years.

PUBLICATION AND EDUCATION COMMITTEE

The Committee met on two occasions.

Members agreed that there was a great need for school text books for fluent speakers and learners, but a limited number only could be published due to limited financial resources. Priority is to be given to text books for primary schools. Gaelic Poems for Interpretation for use in secondary schools has been reprinted, also a supply of the illustrated Gaelic readers for primary schools. Due to increased printing costs, it is regretted that the price of all reprints had to be raised. Two new Gaelic plays, "A' Chùirt" and "An Coileach," both by Mr. Iain Crichton Smith, are to be published soon. If finance allowed the Committee would like to publish more Gaelic plays for the benefit of drama groups throughout the country. A schools' Gaelic dictionary, prepared by the Central Gaelic Committee of the E.I.S., and financed by An Comunn, is expected to be ready by the end of 1966.

A 20 lesson (10 L.P. records) Gaelic course, with a booklet, is to be ready this autumn and should be invaluable to all who have a desire to learn the language.

Over the years, the annual deficit on An Comunn's official magazine, *An Gaidheal*, has been steadily increasing. Last year the deficit was £600. In view of this recurring burden, the Committee felt that the price of *An Gaidheal* had to be increased to 1/- per copy, a recommendation later approved

by the Executive Council. We feel, however, that all members who have a regard for, and an interest in the language will continue to subscribe to the magazine and that they in turn will make it their duty to interest their friends. For the series of Gaelic lessons alone it is well worth the price. We are glad that the sale of *An Gaidheal* to Branches is on the increase, and the opportunity is taken to thank those Branches who take the magazine regularly throughout the year. It is hoped that the remaining Branches will appoint a representative who will be responsible for sales all the year round. Advertisements helps to defray the cost, and all members are urged to interest firms and business premises to use *An Gaidheal* as an advertising medium.

MOD AND MUSIC

The Committee held four meetings up to the time of drawing up this report, and it is likely that a further meeting or two will be necessary before October. The Sub-Committee met on three occasions to select songs for next year's Mod in Glasgow.

Last year's National Mod in Largs was an outstanding success—competitively, financially and socially. The surplus of over £4,500 reflects great credit on the hardworking Local Committee and their supporters near and far. The Branches and Highland Societies in the neighbourhood are to be commended for their magnificent support to the Mod Fund. The Local Committee did not spare themselves in ensuring the financial success of the Mod and its members gave invaluable help and support during the week of the Mod. An Comunn owes a great debt of gratitude to Miss May F. Hunter, the energetic Local Convener, and her Committee. Thanks are also due to Largs Town Council and the townspeople who made the week in Largs a very pleasant one indeed. Largs has now been established as a popular venue for the Mod which was proved by an over-average entry and the number of members and friends who attended the competitions and concerts. In return for the enjoyment derived by the thousands of non-members who follow the Mod each year, what a pleasure it would be to enrol them as members of An Comunn. We invite those who are not yet members to join during Mod week in Inverness.

In preparation for the Mod in Inverness, the Local Committee and the whole of the Northern area are working enthusiastically to make it a memorable and successful occasion. Next year the Mod will be held in Glasgow.

The opportunity is again taken to remind individual competitors in senior learners' competitions of the rule whereby they will only be allowed to compete in that category for five consecutive Mods with effect from 1964. All individuals who competed at the 1964 Mod will require to pass an oral test in Gaelic conversation before they can compete at the 1968 Mod. Those affected are earnestly asked to give the matter serious consideration before it is too late.

The following is a comparative summary of entries for the past five years :—

JUNIOR	<i>Stirling</i>	<i>Oban</i>	<i>Perth</i>	<i>Aberdeen</i>	<i>Largs</i>
Literary	11	22	29	169	116
Oral	202	305	173	212	190
Solo and Duet Singing	281	321	256	226	227
Choral	40	45	49	80	64
Instrumental	8	13	12	24	40
Art and Industry ...	74	76	27	72	77
SENIOR	<i>Stirling</i>	<i>Oban</i>	<i>Perth</i>	<i>Aberdeen</i>	<i>Largs</i>
Literary	18	26	45	35	31
Oral	93	94	121	116	76
Solo and Duet Singing	369	551	455	434	405
Choral	90	95	88	96	85
Instrumental	16	12	16	15	17
Music Compilation ...	4	1	1	—	—
Arrangement	—	—	—	10	5
Composition of melody	—	—	3	11	14
Art and Industry ...	23	31	18	26	40
Clarsach	15	9	12	5	14
	<u>1244</u>	<u>1601</u>	<u>1305</u>	<u>1531</u>	<u>1401</u>

ART AND INDUSTRY

Competitions, both Junior and Senior, at last year's Mod in Largs attracted the largest entry for many years, and competitors are warmly thanked for supporting the competitions so well. The outstanding exhibits in competition material were the water colours of a Highland scene by children from Achtercairn and Laide schools. Other children's

competitions included beach bags, gloves, table lamps and articles in light forging. The articles submitted by Kilmuir Crafts and Dalriada Rural Industries were of a high standard of workmanship and sold readily. The Committee's thanks are due to Mr. Mitchell of Irvine for demonstrating homecraft. During the week invaluable assistance was given by the ladies of the Largs Art Club, and to them and the Local Convener, Miss May F. Hunter, we owe a deep debt of gratitude.

The exhibition at the Mod in Inverness is to be held in the Committee Room of the Town Hall, and a cordial invitation is extended to those attending the Mod to visit the exhibition.

SOUTHERN REGIONAL COUNCIL

The meeting to form a Southern Regional Council was held on 8th January, and was attended by Professor Derick Thomson, Department of Celtic, Glasgow University, Mr. Fred Macaulay, Producer, Gaelic Department, B.B.C., representatives from 17 Branches, 32 Affiliated Societies and members of the Executive Council in the region. Mr. Grant, President of An Comunn, was in the Chair. An interim constitution was fully discussed and adopted, subject to any decision made at the Annual Meeting in October. Rev. Archibald M. Beaton was appointed Chairman and Mr. Gilbert MacAllister as Vice-Chairman. The members of the Council represent practically every area within the region.

At the two subsequent meetings, the question of setting up area committees was discussed, and the Director was asked to work out a scheme to group Branches and Affiliated Societies in specified areas. Each committee will deal with all aspects of promoting Gaelic and Gaelic culture in its area.

**AN COMUNN
BALANCE SHEET AS AT**

Comp. Figs.
31/3/65

LIABILITIES

I. MOD PRIZE FUND—

	James Grant Memorial	£92	17	2	
	Robert MacMillan	100	0	0	
	Donald MacKay Legacy	1000	12	9	
	Mrs. Stewart of Simla	400	0	0	
	Mrs. M. Kennedy-Fraser Memorial	101	19	6	
	Dr. Roger MacNeill Legacy	453	1	5	
	Hugh MacCorquodale (Fingal) Memorial	100	0	0	
	Duncan Livingstone Fund (Mull Local Mod)	120	0	0	
	Charles Campbell Memorial	85	14	4	
	Mrs. Milloy Millar Bequest	400	0	0	
	John McNicol Memorial Fund	100	0	0	
	Miss Millar Weir Bequest	83	6	8	
	Col. Murdoch MacTaggart Memorial Prizes (Islay Local Mod)	50	0	0	
	Ceilidh nan Gaidheal	100	0	0	
	James C. MacPhee Memorial Fund	125	0	0	
	Miss Olive Campbell of Inverneill, M.B.E.	83	11	0	
£3996		£3996	2	10	£3996 2 10

II. DR. QUINTIN MACLENNAN TRUST FUND—

£3978 162 <hr style="width: 50px; margin-left: 0;"/>		Balance at 1/4/65	£4140	14	8	
4140		Add Surplus Income for year to date	170	18	6	
			4311	13	2	4311 13 2
		<u>(Of which Capital £1559 19 10)</u>				

III. STRATHMORE CELTIC SOCIETY FUND—

254	Balance as at 1/4/65				254	6	0
-----	-----------------------------	--	--	--	-----	---	---

IV. NEIL MUNRO MEMORIAL FUND—

£119 2 <hr style="width: 50px; margin-left: 0;"/>		Balance as at 1/4/65	£119	2	6	
		Add Deposit Receipt Interest	3	2	11	
£121 2 <hr style="width: 50px; margin-left: 0;"/>			£122	5	5	
119		Less Cost of Prizes	2	8	0	
			119	17	5	119 17 5
		<u>(Of which Capital £116 9 9)</u>				

**V. FEDERATION OF GAELIC AND HIGHLAND
SOCIETIES IN CANADA—**

£83 3 <hr style="width: 50px; margin-left: 0;"/>		Balance as at 1/4/65	£79	18	0	
		Add Deposit Receipt Interest	2	16	1	
£86 6 <hr style="width: 50px; margin-left: 0;"/>			£82	14	1	
80		Less Cost of two pendants—Largs, 1965	6	6	0	
			76	8	1	76 8 1

£7989

Carried forward £8158 7 6

GADHEALACH
31st MARCH, 1966

Comp. Figs.
 31/3/65

ASSETS

I. HERITABLE PROPERTY—

	Office Premises, 65 West Regent Street, Glasgow—At cost as at 1/4/65	£3699 5 1
--	---	-----------

II. OFFICE FURNITURE, FITTINGS AND EQUIPMENT (GLASGOW AND INVERNESS)—

	At Cost (less Sales and Amounts written off to 1/4/65)	£1781 15 9
	Add Cost of additions to date	260 7 4
£1682 100		2042 3 1
1782		

III. GENERAL INVESTMENTS AT COST—

	£4600 3½% War Stock	£4612 3 9
	£1500 4% Consolidated Stock	1543 10 6
	£1500 5% Defence Bonds	1500 0 0
	£1000 Glasgow Corporation Temporary Loan	1000 0 0
	£200 Lanarkshire County Council 6% Stock, 1978/80	199 12 0
	£1500 Birmingham Corporation 6% Redeemable Stock, 1974/76	1489 1 0
	£1100 Lanarkshire County Council 6% Stock, 1978/80	1112 13 6
	£1000 6% Conversion Stock, 1972	988 6 6
12,445		12,445 7 3

Market Value £9368

	£100 Edinburgh Corporation 5% Redeemable Stock, 1968/71	£99 10 11
	£100 Commonwealth of Australia 5½% Stock, 1977/80	99 9 9
	£100 Lanarkshire County Council 6% Stock, 1978/80	101 3 0
	£115 2½% Savings Bonds, 1964/67	100 6 3
	£100 5½% Trustee Security Stock, Dumbarton County Council, 1975	99 16 0
	£100 5½% Redeemable Stock, 1977/79, Lanarkshire County Council	98 6 10
	£100 Corporation of London 6½% Stock, 1975/78	99 18 6
699		698 11 3

Market Value £650

IV. MOD PRIZE FUND INVESTMENTS—

	3½% War Stock at Cost—	
	£100—James Grant Memorial	£92 16 9
	£120—Robert MacMillan	103 4 0
	£1000—Donald MacKay Legacy	994 16 4
	£400—Mrs. Stewart of Simla	407 18 3
	£103—Mrs. Marjory Kennedy-Fraser Memorial	101 14 8
	£85 14s. 4d.—Charles Campbell Memorial	85 14 4
	6½% Glasgow Corporation Mortgage, 15/5/70—	
	£450—Dr. Roger MacNeill Legacy	450 0 0
	3% Savings Bonds, 1960/70, at cost—	
	£100—Hugh MacCorquodale (Fingal) Memorial	100 0 0
	6½% Glasgow Corporation Mortgage, 11/11/70—	
	Duncan Livingstone Fund (Mull Local Mod)	120 0 0

£18,625

Carried forward ... £2456 4 4 £18,885 6 8



BALANCE SHEET AS AT

Comp. Figs.
31/3/65

LIABILITIES—Continued

£7989		Brought forward	£8158 7 6
11,355	VI. WAR MEMORIAL AND THANKSGIVING FUND—		11,318 18 1
	Amount of Fund	£11,355 4 9	
	Grant towards purchase of Camp Equipment	£500 0 0	
	Professional Assistance re Income Tax	5 5 0	
	Sundry Expenses	0 15 7	
		<u>£506 0 7</u>	
	Interest	£394 13 11	
	Donation	75 0 0	
		<u>469 13 11</u>	
	Deficit for year—Deduct		36 6 8
			<u>£11,318 18 1</u>
21	VII. GAELIC DRAMA FUND		21 8 4
26	VIII. AN GAIDHEAL PRIZE FUND		26 2 6
	IX. MOD AND MUSIC COMMITTEE—		
20	Canadian Officers' Prize Money		20 0 0
	X. MOD PRIZE FUND REVENUE ACCOUNT—		
£459	Balance brought forward	£462 12 2	
99	Add Interest on Investments	99 17 5	
<u>£558</u>		<u>£562 9 7</u>	
95	Less Transferred to Largs Mod Account	92 2 2	
<u>463</u>			470 7 5
	XI. THE LATE HON. MRS. ESME SMYTHE LEGACY—		
£2621	As at 1/4/65	£2704 3 9	
83	Add Deposit Receipt Interest	100 3 0	
<u>2704</u>		<u>£2804 6 9</u>	
	Less Cost of two Clarsachs (with Silver Identification Plates) for use of Clarsach Society	101 0 0	
			2703 6 9
	XII. PUBLICATIONS—		
£1095	i. Net Balance at Credit including Voices from the Hills	£513 9 4	
162	ii. Translation Fund	161 13 10	
322	iii. Malcolm MacLeod Memorial Fund—		
10	As at 1/4/65	£332 5 3	
	Add Deposit Receipt Interest	12 3 7	
<u>1589</u>		<u>344 8 10</u>	1019 12 0
<u>£24,167</u>			
	Carried forward		<u>£23,738 2 7</u>

31st MARCH, 1966

Comp. Figs.
31/3/65

A5SETS—Continued

£18,625		Brought forward	£2456	4	4	£18,885	6	8
	5% Edinburgh Corp. Redeemable Stock, 1968/71—							
	£400—Mrs. Milloy Millar Bequest ...	398	3	8				
	£100—John McNicol Memorial Fund ...	99	10	11				
	£84 0s. 10d.—Miss Millar Weir Bequest	83	6	8				
	Commonwealth of Australia 5½% Stock, 1977/80—							
	£50—Col. Murdoch Mactaggart Memorial Prizes (Islay Local Mod) ...	50	0	0				
	Lanarkshire County Council 6% Stock, 1978/80—							
	£100—Ceilidh nan Gaidheal ...	101	3	0				
	£137 13s. 4d. 5½% Treasury Stock, 2008/12—							
	The James C. MacPhee Memorial Fund ...	125	0	0				
	£150—3½% War Stock—							
	Miss Olive Campbell of Inverneill, M.B.E.	83	11	0				
3397							3396	19 7

Market Value £2468

V. DR. QUINTIN MACLENNAN TRUST FUND
INVESTMENTS—

	£1675 3½% War Stock at Cost ...	£1702	8	4				
	£200 5¾% Glasgow Corporation Mortgage, 11/11/69 ...	200	0	0				
	£1300 6¼% Glasgow Corporation Mortgage, 15/5/70 ...	1300	0	0				
	£200 Lanarkshire County Council 6% Redeemable Stock, 1978/80— ...	202	6	0				
	£200 6% Conversion Stock, 1972 ...	197	19	6				
	£350 Lanarkshire County Council 5½% Redeemable Stock, 1977/79 ...	344	2	7				
3947							3946	16 5

Market Value £3066

VI. STRATHMORE CELTIC SOCIETY FUND
INVESTMENT—

250	£250 6¼% Glasgow Corporation Mortgage, 15/5/70 ...		250	0	0
-----	--	--	-----	---	---

VII. NEIL MUNRO MEMORIAL FUND INVEST-
MENTS—

	Deposit Receipt ...	£85	0	0				
	Savings Certificates at Cost (held for upkeep of Memorial) ...	31	10	0				
117							116	10 0

VIII. FEDERATION OF GAELIC AND HIGHLAND
SOCIETIES IN CANADA—

80	Lodged on Deposit Receipt ...		76	8	1
----	-------------------------------	--	----	---	---

£26,416

Carried forward ... £26,672 0 9

BALANCE SHEET AS AT

Comp. Figs.
31/3/65

LIABILITIES—Continued

£24,167	Brought forward	£23,738	2	7
XIII. SUNDRY CREDITORS AND DEFERRED REVENUE—				
£1396	a. General	£1859	9	7
38	b. Comunn na h-Oigridh—Field days and other efforts—Balance at Credit ...	59	19	0
700	c. Special Fund—Provision for Treasurer's Superannuation	0	0	0
<u>2134</u>		<u>1919</u>	<u>8</u>	<u>7</u>
XIV. DIRECTOR ACCOUNT—				
673	Amount of Fund less Expenses as at 31/3/65	£672	10	0
	Add for year to 31/3/66	835	11	1
		<u>£1508</u>	<u>1</u>	<u>1</u>
	Less Transferred to Income and Expenditure Account to meet balance of Salary and Expenses	1455	7	8
			<u>52</u>	<u>13</u>
				<u>5</u>
XV. CAPITAL ACCOUNT—				
£196,77	As at 1st April, 1965	£20,071	2	10
147	Add Life Membership Subscriptions ...	162	15	0
<u>£19,824</u>		<u>£20,233</u>	<u>17</u>	<u>10</u>
247	Surplus for year	0	0	0
<u>20,071</u>		<u>£20,233</u>	<u>17</u>	<u>10</u>
	Deficit for Year	339	16	5
			<u>19,894</u>	<u>1</u>
				<u>5</u>
<u>£47,045</u>		<u>£45,604</u>	<u>6</u>	<u>0</u>

S. WHYTE, *Convener, Finance Committee.*MARY S. YOUNG, *Treasurer.*

Glasgow, 15th September, 1966—We have audited the Books and Accounts of the Treasurer of An Comunn Gaidhealach for the year ended 31st March, 1966, and found them correct and sufficiently vouched and instructed, and we certify that the above Balance Sheet and relative Statement of Income and Expenditure are in accordance therewith.

No comparative figures have been shown with the Statement of Income and Expenditure due to the fact that the headings have been re-arranged. Comparative figures will be shown in the Statement of Income and Expenditure in future years.

GILLESPIE & ANDERSON, C.A., *Auditors.*

31st MARCH, 1966

Comp. Figs.
31/3/65

ASSETS—Continued

£26,416		Brought forward	£26,672	0	9
		IX. WAR MEMORIAL AND THANKSGIVING FUND—			
		a. Investments—			
		£2500 British Electricity 3% Guaranteed Stock, 1968/73	£2409	15	6
		£2500 British Gas 3% Guaranteed Stock, 1990/95	2242	11	9
		£2500 3½% War Stock	2355	1	9
		£2500 Edinburgh Corp. 5% Red. Stock, 1968/71	2488	12	9
£9496			£9496	1	9
		<u>Market Value £6900</u>			
1211		In bank, on Deposit Receipt	£1067	16	9
39		Current Account	39	2	2
10,746					10,603 0 8
		X. THE LATE HON. MRS. ESME SMYTHE LEGACY—			
2704		Lodged on Deposit Receipt	2703	6	9
		XI. PUBLICATIONS—			
		Translation Fund Investment—			
£158		£158 4s. 6d. Edinburgh Corp. 5% Redeemable Stock, 1968/71	£158	4	9
		<u>Market Value £143</u>			
332		Malcolm MacLeod Memorial Fund—			
490		Lodged on Deposit Receipt	344	8	10
					502 13 7
1277		XII. SUNDRY DEBTORS AND DEFERRED EXPENDITURE			1153 14 2
		XIII. NORTHERN ORGANISER'S CAR—			
£505		Written down value at 31/3/65	£455	0	0
—		Less Sold	455	0	0
—		Net Cost of Replacement	£640	0	0
50		Less depreciation to date written off	100	0	0
455					540 0 0
		XIV. DIRECTOR ACCOUNT—			
£750		In Forward Trust Ltd.	£750	0	0
20		In Current Account	155	10	8
770					905 10 8
		Note.—£852 17s. 3d. due to An Comunn General Account.			
		XV. STOCKS—			
56		Badges, Books, Ties, Etc.			63 9 0
		XVI. CASH—			
		a. Imprest Balance in hands of Officials and Organiser	£117	0	0
£62		b. In hands of Treasurer	35	13	10
7		c. In Bank—On Deposit Receipt	2000	0	0
4059		Current Account	307	16	7
3					2460 10 5
4131		Note.—In addition [to the Assets shown above, An Comunn Gaidhealach possesses Trophies which are appropriately insured.			
<u>£47,045</u>			<u>£45,604</u>	<u>6</u>	<u>0</u>

AN COMUNN
STATEMENT OF INCOME
YEAR TO

EXPENDITURE

To GENERAL CHARGES—

Staff Salaries, National Insurance and Provision for Superannuation ...	£5671	14	6
Expenses of Inverness Office	£537	2	10
Deduct Northern Area Guarantee Fund, less Expenses	13	2	3
		<u>524</u>	<u>0 7</u>
Rates, Insurance and Property Charges	349	3	11
Heating, Lighting and Cleaning	200	6	3
Office Expenses, Telephone and Postages	564	18	5
Printing, Stationery and Advertising	340	8	1
Director's Expenses	308	15	9
General Travelling and Expenses of Executive Council Meetings ...	228	6	10
Depreciation of Car	100	0	0
Audit Fee	36	15	0
		<u>£8324</u>	<u>9 4</u>

.. AN GAIDHEAL—

Deficit for year	£734	18	7
Less subscribed to Magazine Fund	95	8	2
		<u>639</u>	<u>10 5</u>

.. GRANTS AND SUBSCRIPTIONS 2 2 0

.. DELEGATES' EXPENSES 18 0 0

.. COMMITTEES—

Publication and Education	£4	15	7
Mod and Music	19	2	3
Northern	17	17	3
Southern—			
Singing Classes	74	10	5
Travelling Expenses, etc.	71	7	3
		<u>187</u>	<u>12 9</u>

£9171 14 6

AN COMUNN
NATIONAL MOD—
INCOME AND

Comp. Figs.
Aberdeen, 1964

£649	To	Prizes	£645	16	2		
69	„	Cost of Medals	73	8	0		
35	„	Engraving Trophies	39	17	6		
£753						£759	1 8
280	„	Printing and Stationery				293	0 3
64	„	Advertising				39	13 3
20	„	Expenses of Official Opening				0	0 0
	„	Rent and other cost of Halls including Public Liability Insurance				294	8 0
503	„	Stewarding, Badges and Booking Agent's Fees				67	0 3
43	„	Fees for arranging and Transcribing Music				14	14 0
14	„	Music Adjudicators' Fees, £151 4s., and Expenses				243	10 7
286	„	Gaelic Adjudicators' and Gaelic Test Expenses (including Advertising and Expenses of Tests held in Inverness, Oban and Glasgow)				160	16 5
231	„	Accompanists' Fees and Expenses				51	1 0
57	„	Hotel, Travelling and Out of Pocket Expenses of Officials, Office-Bearers, Delegates and Bard				176	17 10
332	„	Grants towards Expenses of Junior Choirs				216	9 0
660	„	General Expenses, including Postages, Telephones, Bank Charges, Transport, Teas for Choirs, Additional Assistance, etc.				238	4 1
294	„	Honoraria				100	0 0
100							
£3637						£2654	16 4
£40	„	Grant to Stornoway Gaelic Drama Association	£0	0	0		
30	„	Grant to Glasgow Gaelic Musical Association	0	0	0		
70						0	0 0
£3707							
3954	„	Balance—Surplus				4645	5 11

£7661

£7300 2 3

Jameson & Munro, Ltd., "Observer" Press, Stirling.